

# EL IRIS DE PAZ.

REVISTA PSICOLÓGICA Y LITERARIA

ÓRGANO DE LA FEDERACION ESPIRITISTA PUERTORRIQUERA

DIRECTORA Y ADMINISTRADORA:  
Agustina Guftain de Doitman

La fé razonada es el baluarte del espíritu.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT MAYAGUEZ P.R. AS SECOND CLASS MATTER APRIL 5 1904

## SALUDO

Lo envío fraternal y cariñoso á todos los lectores del IRIS.

Después de algunos meses de ausencia vuelvo nuevamente al seno del hogar, al regazo de los míos á seguir compartiendo con ellos el porvenir que nos espere y á proseguir prestando mi humilde cooperación á los que en la hermosa lucha por la VERDAD y por el BIEN marchan de frente hacia el sol del PROGRESO, dando la espalda á toda clase de convencionalismos é imposiciones.

Doy las gracias á la Federación Espiritista por el inmerecido honor que me prodigó en la última Asamblea, y hoy más que antes, me doy cuenta de la trascendencia de sus funciones dentro de nuestra sociedad y de la obligación en que estamos de prestarle todo nuestro apoyo y todas nuestras energías.

Nada de cavilaciones, nada de pesimismo infundados, nada de rivalidades disociadoras. La Federación Espiritista de Puerto Rico necesita y exige el concurso de todos los que nos titulamos ó nos consideramos espiritistas. Si no procuramos traducir nuestros principios en obras de utilidad para todos, ó si egoístamente nos recluimos en el círculo de nuestro yo, de nuestra familia, no cumplimos los principios de la moral cristiana.

El Espiritismo, antes que la creencia, persigue la regeneración de la humanidad por la práctica del bien y el amor á la verdad. Y para ello tenemos que amarnos todos en una asociación poderosa con autoridad y medios suficientes para llevar á cabo su espléndida misión.

Precisamente, en los Estados Unidos puede verse prácticamente el influjo y el poder de las Asociaciones en todos los campos de la actividad humana. Los abogados, los médicos,

los profesores, los industriales, los obreros, los católicos, los protestantes, los judíos, todos los que tienen alguna comunidad de intereses están constituidos en asociaciones poderosas con capital propio y vida independiente y segura.

Sabido es que allí existe la Federación de los Espiritistas de los Estados Unidos con sociedades incorporadas en casi todos los Estados y que atiende a la propaganda de la doctrina en toda la Unión por medio de meetings, hojas sueltas, periódicos, etc. al mismo tiempo que a los demás deberes de beneficencia, instrucción, etc.

Nosotros estamos aún en mejores condiciones para llevar á cabo la gran obra que nos está encomendada. La pequeñez de nuestro territorio y relativamente el gran número de espiritistas ó creyentes que el mismo contiene, nos dan facilidades no comunes en la obra que perseguimos. Tengan además presente que asistimos ahora á un período de transformaciones en nuestra vida política y social que nos brinda el mejor momento para encausar la conciencia pública por los senderos del racionalismo cristiano.

Es el momento, pues, de que todos los espiritistas puertorriqueños nos congreguemos bajo la bandera de la Federación y le prestemos nuestra ayuda decidida y entusiasta.

Si en cada población hay (como indudablemente los hay) uno ó dos espiritistas *conscientes* de su deber, estamos seguros de que sería obra relativamente fácil elevar el número de socios protectores de la Federación al número de quinientos, lo mismo que el constituir 50 sociedades incorporadas. Es injusto esperarlo todo de los abnegados hermanos que están al frente de la Federación. Es

ta necesita fondos, y la cuota de un peso anual con que debemos contribuir los socios protectores, me parece que no puede ser más módica.

No presentemos tampoco como pretexto ó causa de nuestra indiferencia, el que no recibimos beneficios directos ó que nuestro dinero no se emplea en la forma que nosotros deseáramos.

Confiemos ante todo y por encima de todo, en la honradez y bondad de propósitos de los hermanos que tienen sobre sus hombros la dirección de nuestra Federación, merecedores por todos conceptos, de nuestro apoyo incondicional y efectivo. Bacón, Doittau, Ramirez, etc. no son espiritistas advenedizos, ni conciencias pervertidas por los prejuicios de la falsa ciencia ó del mercantilismo imperante.

Ayuden con sus indicaciones é ilustren con sus consejos, los que se llaman espiritistas, y habrán cumplido con su deber.

Los espiritistas de Puerto Rico debemos cifrar todo nuestro orgullo en el sostenimiento y progreso de nuestra Federación, que es la primer institución de su clase en las Antillas y que está llamada á ejercer tan poderoso influjo en el progreso de nuestro pueblo y en el crédito y propaganda del Espiritismo.

FRANCISCO VINCENTY.

## PÁGINA SUelta

### LA ENSEÑANZA CLERICAL.

Ah! Ya os conocemos! Conocemos al partido clerical, partido veterano que ya tiene hoja de servicios. El es el que monta la guardia en la puerta

de la ortodoxia; él el que ha encontrado para la verdad esos dos cables: la ignorancia y el error; él el que ha prohibido al genio y á la ciencia ir más allá del misal; y él el que quiere enclastrar el pensamiento dentro del dogma.

Cuantos pasos ha dado la inteligencia europea, los ha dado á pesar de este partido; su historia está escrita en la historia del progreso humano, pero escrita al revés.

El se ha opuesto á todo.

El es el que ha hecho azotar á Pirelli por haber dicho que no caerían las estrellas.

El el que ha aplicado siete veces el tormento á Campanella por haber afirmado que el número de los mundos era infinito, entreviendo el secreto de la Creación.

El es el que ha perseguido á Hervey por haber probado que circulaba la sangre.

Con el testimonio del bíblico Josué prendió á Galileo; con el de San Pablo apisionó á Colón. Descubrir la ley del cielo era una impiedad; encontrar un mundo una herejía.

El fué el que anatematizó á Pascal en nombre de la religión, á Montaigne en nombre de la moral y á Molière en el de la religión y la moral.

En fin, hay un libro que desde la primera letra hasta la última es una emanación superior, un libro que es para el Universo lo que el Corán para el islamismo, lo que los Vedas para la India; un libro que contiene toda la sabiduría divina; un libro al cual la sabiduría de los pueblos ha llamado Sagrada Biblia. Pues bien, vuestra censura ha llegado hasta ese libro. Cosa inaudita! Cómo deben admirarse los sabios! Cómo deben espantarse los corazones sencillos al

ver el índice de Roma sobre el libro de Dios!

Y, con todo, reclamais la libertad de enseñanza. Seamos sinceros: entendámonos acerca del género de libertad que queréis. Esa libertad es la de no enseñar.

Ah! Queréis que os entreguen los pueblos para instruirlos! Está bien; pero veamos vuestros discípulos, veamos productos. ¿Qué habeis hecho de Italia? ¿Qué habéis hecho de España? Diez siglos há que tenéis en vuestras manos, á vuestra dirección, en vuestra escuela, bajo vuestra férula, á esas dos grandes naciones que han esparcido por el Universo las más brillantes maravillas del arte y la poesía; la Italia que ha enseñado á leer al género humano, hoy no sabe leer! La Italia es entre todos los Estados de Europa, aquel en que existen menos naturales que sepan leer!

La España magníficamente dotada, la España que había recibido de los romanos su primera civilización, de los árabes su segunda y de la Providencia, á pesar de vosotros, un mundo: la América. La España, ha perdido, gracias á vosotros, gracias á vuestro yugo de embrutecimiento, que también es yugo que degrada y aminora, la España, digo, ha perdido el secreto del poder que había tomado de los romanos; el genio de las artes que le inspiraron los árabes y el mundo que le había regalado Dios, recibiendo la Inquisición de vuestras manos en cambio de todo aquello que le habiais hecho perder.

La Inquisición, que ciertos hombres de partido procuran rehabilitar hoy con cierta timidez púdica, que no les aplaudo. La Inquisición, que ha quemado á "cinco millones de hombres!" (leed la Historia). La Inquisición que exhuma los muertos para quemarlos como herejes; testigos de

ello Urgel, Arnauld y el conde de Tecalquier; la Inquisición que declaraba los hijos de los herejes hasta la segunda generación infames é incapaces de honores públicos, exceptuando sólo aquellos (tales son los términos de las sentencias) que hubiesen denunciado á sus padres. La Inquisición, que en este momento tiene aun sellados con el sello del índice papal los manuscritos de Galileo. Pero, con todo, para consolar á España de lo que le quitabais, le disteis el sobrenombre de católica.

VICTOR HUGO.

## Fenómeno Telepático

Lo recuerdo como si fuera ahora. Tenía yo dieciseis años. Una noche estaba sentada en la sala de mi casa, acompañada de mi madre y otros familiares. De pronto se levanta ésta y se dirige á su habitación; todos también nos levantamos y fuimos á preguntarle la causa del cambio brusco que se había operado en ella; á lo que contestó: no se lo que me pasa; estoy nerviosa; tengo una pena inexplicable; no se lo que será.

Nosotros lo atribuimos á su sistema nervioso y no hablamos mas del asunto.

Al día siguiente, mi madre se levantó al salir el alba y nos dijo: He dormido hasta las cuatro de la mañana; á esa hora, estando yo despierta, con los ojos abiertos he visto delante de mi lecho un ataúd y envuelto en una sábana había un cadáver, el cual no pude conocer á pesar de mis esfuerzos por reconocerle. En esa lucha estaba, cuando oí varios toques en la ventana; creyendo era alguien que necesitaba algo de nosotros le dije:

¿quién es? Y me contestaron estas palabras: Yo soy Teresa, (una de sus tías que estaban ausentes) vengo á despedirme, pues me voy, pero antes quiero recomendarte á Gregoria (una hermana que vivía con ella) porque se queda sola. A Josefita mijahijada (mi hermana mayor) dile que no la olvido. Adios. Entónces exclamó mi madre: ¡Dios mío! no me queda duda, mi tía ha muerto ayer. Efectivamente: á los cuatro días de ocurrido esto, mi hermano menor trajo una carta del correo donde nos participaban la triste noticia.

Todos quedamos muy impresionados, sin poder explicar como se había operado el fenómeno. Hoy que conozco el espiritismo, comprendo perfectamente que en el período agónico ó al exhalar el último suspiro, vino Teresa y habló con mi madre.

Debo advertir que la autora de mis días es católica romana, y sin darse cuenta, posee brillantes facultades, pues es medium profético, vidente, curandero etc. Hoy más que nunca estoy convencida de que muchísimas personas católicas, opuestas completamente al espiritismo, son mediums sin saber que lo son, atribuyendo estas facultades á milagros de los Santos.

Réstame decir, que mi madre es un ser que cruza por el camino de la vida robustecida de fé, esperanza y amor al prójimo.

Aunque la distancia nos separa, siempre pongo en práctica los saludables consejos que allá en la tranquilidad de un hogar bendito por la paz y la virtud, nos inculcò con el cariño de madre amante del bien y la moral.

ROSARIO NUÑEZ DE MENDEZ.

Lares Junio de 1905.

# DESDE PONCE

## IMPORTANTE MEETING (1)

El domingo 11 del corriente, dió un interesante meeting en los salones de la progresista Sociedad "Hijos de la Fé" de la Playa de Ponce, el ilustrado jurisconsulto, orador y ferviente espiritista, nuestro estimado hermano don Rosendo Matienzo Cintrón.

Con anterioridad, la Directiva del Centro había hecho circular profusamente una hoja suelta invitando á los espiritistas y al público en general. A las ocho p. m. estaban completamente invadidos los salones de dicho Centro, y una concurrencia inmensa llenaba todo el ancho de la calle, pudiendo calcularse aproximadamente el número de oyentes, sin exageración, en cuatrocientos personas de ambos sexos.

Ocupó en primer término la tribuna para abrir el acto, el presidente de la Asociación don José H. Casals, dirigiendo á la concurrencia un breve y sentido discurso, basado en los hermosos principios en que descansa nuestra sublime y bienhechora Ciencia, obteniendo á su conclusión nutridos aplausos de la multitud.

Acto seguido, siguió en el uso de la palabra el entusiasta defensor y propagandista incansable de nuestras ideas, el jóven don Ramón Nazario Rivera, que estuvo á grande altura en sus magistrales disertaciones, siendo muy aplaudido.

Un instante de tregua y entramos en el momento sublime: subió á la

tribuna el apóstol del Espiritismo en Puerto Rico, don Rosendo Matienzo Cintrón. Dió principio á su discurso y con entonación robusta é ideas brillantísimas amparadas en la más estricta lógica, demostró, con argumentaciones inconcusas, los grandes errores de las religiones positivas, pulverizando con asombrosa facilidad la simbólica figura de Satanás y la tétrica y horripilante mansión de los Infiernos, demostrándonos á un Dios todo bondad, amor y justicia. Recordó al Divino MAESTRO y señaló sus virtudes, lamentándose de que los que se titulan sus *Ministros* sean la antítesis de la bondad y dulzura del REDENTOR.

Se extendió luego sobre las ventajas del Espiritismo y los progresos adquiridos por éste, encareciendo se estudien sus elocuentes principios (de los que hizo mención) y se lleven á la práctica sus enseñanzas moralizadoras. Tuvo frases reprobables para los indiferentes, para aquellos que llamándose espiritistas se ocultan á los ojos del mundo de practicar y propagar la idea con verdadero fervor y abnegación.

Elogió é hizo votos porque se lleve á vías de hecho la feliz y trascendental idea del Congreso Espiritista Antillano, entre los adeptos de Cuba, Santo Domingo y Puerto Rico, señalando la importancia de éste.

Para la mujer, tuvo elevadas y sentidas frases de aliento, presentándonosla á nosotros los hombres, como espíritus dolicificadores y proféticos que traen la alta misión de inspirarnos sentimientos nobles y altruistas, guiándonos por el sendero del bien y la verdad sublime.

Más, muchísimo más, dijo el apóstol, ferviente luchador y propagandista de la redentora causa espiritista, pero nuestra pluma es impotente

(1/ Por haber llegado tarde á nuestra Redacción, no publicamos esta reseña en el número anterior.

para pintar con caracteres gráficos el giro de sus palabras, razonadas, elocuentes, conmovedoras; baste decir que por espacio de hora y media estuvo iluminando nuestra imaginación pobre y raquíca con la luz esplendorosa de la VERDAD, dejando aquel acto solemne un recuerdo indeleble en nuestra memoria.

Solo nos resta después de esta breve reseña, enviar nuestra más sincera felicitación á la simpática sociedad "Hijos de la Fé" cuyos trabajos de propaganda ponen de relieve la constancia de los fervorosos hermanos que componen esta Institución, muy particularmente su digno presidente nuestro querido hermano don José H. Casals, alma templada al calor del sacrosanto fuego de la FE y el AMOR.

EL CORRESPONSAL.

---

## Desde la Habana

---

Sra. Directora de EL IRIS DE PAZ.

Estimada hermana: Aquí también, en la rica y naciente República cubana, el Espiritismo, como todas las ideas grandes y generosas, pugna por manifestarse en tonos elevados, al objeto de remover los cimientos de esta Sociedad y de este pueblo que yacen adormecidos, á los cantos hipnóticos de la felicidad material; de los placeres.

La fotografía que le adjunto, es la de JUAN MANSO, español de nacionalidad, bastante joven, y humilde hasta lo indecible. Posee brillante facultades en el Espiritismo y está haciendo una propaganda también brillante.

Ha realizado importantísimas cura-

ciones en los pueblos por donde ha pasado en su apostólica peregrinación. Y esas curaciones, en enfermos deshauciados por la ciencia médica, solo han sido hechas con agua *magnetizada* por él y con baños á las primeras horas de la mañana. Personas han habido que con una fiebre de 40 grados han aceptado las indicaciones de Manso, y dándose el baño á las 4 de la mañana, habiendo dejado la fiebre en el baño. Curó un parálítico que ni hablaba ni podía mover un brazo y una pierna, tan solo con un baño. Tales curaciones ha venido realizando en Sagua, Cárdenas, Matanzas, y otros pueblos, acompañadas de una propaganda oral, de conferencias y meetings en que han asistido más de tres mil personas.

Lleva solo dos *mudas*. Su gabán es la blusa del obrero. No usa calzado y no acepta dádiva alguna, más que su ligera manutención.

Cuando habla sugestiona, á tal extremo, que los enemigos de sus obras, han querido ridiculizarlo en el acto de estar él predicando, y él ha extendido sus manos hacia ellos y han callado bajo el mandato de Manso, como callaban los endemoniados bajo el mandato de Cristo.

Manso es, pues, el instrumento de manifestaciones sublimes.

Sin embargo, á este hombre, bueno, sencillo, que tanto bien está haciendo á la Humanidad pobre en Cuba, le han perseguido cruelmente en Matanzas y le han condenado á *treinta días de cárcel con trabajos forzados*, por haber curado á una mujer, habiendo también castigado á la mujer porque lo declaró, á *treinta pesos de multa*. Personas que le habían dado hospedaje, también han sido castigadas.

Manso, pues, está en la cárcel cumpliendo su condena, para gloria de él

y sonrojo de los que, por el vil interés material, no han sabido respetar la obra de aquel verdadero discípulo de Cristo.

Sí; para gloria de Manso, porque allí, en la cárcel ha realizado una propaganda sublime entre los presos, al extremo de que le escuchan con verdadero recogimiento y le aman con verdadera efusión.

Cuando salió de Sagua predijo que en Matanzas le sucedería algo, pero.... "Hágase la voluntad de Dios" añadió, y siguió para Matanzas. El día que le citaron para comparecer ante el juez, dijo: "no volveremos" y los dejaron presos, á él y á los señores que le dieron hospedaje.

Ciertamente que pensar en tales hechos causa pena, y cualquiera podría descorazonarse.

Un gobernador que tiene una farmacia y un hermano médico, ha ejercido su perversa influencia sobre los jueces, para que éstos castigaran á tres hombres inocentes: á uno porque cura á los enfermos del alma y del cuerpo, y á los otros porque le ayudan, alojándole en su casa.

¡Y para realizar tales actos, apelan á los medios más infames!

Sin embargo, Manso cumple tranquilo su prisión, y allí mismo, á presencia de sus opresores, del alcalde y de otras personas, ha hecho curaciones magníficas, aceptando, además, su prisión como necesaria á su misión regeneradora.

Es probable que Juan Manso venga á la Habana. En ese caso, procuraré tener un interview con él para transmitir á usted mas detalladas impresiones.

MANUEL DEVIS.

Habana, Junio 13 de 1905.

## Confederación

### Espiritista

En una interesantísima correspondencia de la Habana, escrita por mi querido y talentoso hermano en creencias, Manuel Devis, de 14 de Mayo del año en curso, me ha sorprendido agradablemente la fausta noticia de que en la vecina República de Cuba, existe quien piensa en lanzar la iniciativa de llevar á término una Confederación entre los espiritistas de Cuba, Santo Domingo y Puerto Rico, así como en empezar una labor de propaganda en tal sentido, hasta llegar á la celebración de un Congreso Espiritista Antillano, que se llevaría á efecto en Puerto Rico, por ser esta Antilla en la que más desarrollo ha alcanzado el Espiritismo.

Nada más digno de aplauso ni de mas trascendentales resultados para el desenvolvimiento y auge de las regeneradoras y sabias prescripciones racionalistas cristianas, como la celebración de los referidos Congreso y Confederación, para de ese modo tan práctico establecer un fuerte lazo de unión fraternal entre los muchos espiritistas dispersos en las tres Antillas, hermanadas por la situación topográfica, por la grandeza de aspiraciones, por el amor á la Libertad y al Progreso.

Y aunque si bien es cierto, como dice muy bien mi aludido hermano en creencias, Manuel Devis, que "el espiritismo se propaga por si propio", y que esa incomparable doctrina es, en su acepción más rudimentaria, según afirma el ilustrado y entusiasta hermano Faustino Isona, "la comunicación de los seres intelligen-

tes de la creación", no es menos verídico el caso de que si las millonésimas de millones de moléculas que constituyen el sol no estuviesen unidas, formando el radioso astro conocido con aquel nombre, no existiría esa potentísima fuerza de atracción que, obedeciendo al mandato del Todopoderoso, mantiene en equilibrio perpétuo los innumerables mundos que componen nuestro sistema planetario, y fuera emperatriz en la inmensidad infinita del espacio, la anarquía más desenfrenada.

¿Por ventura los distintos Estados que hoy componen la poderosa y democrática República Norte-americana hubieran alcanzado su actual gigantesco desarrollo y su indiscutible preponderancia en los destinos del mundo, sino se hubieran unido y confederado en la forma armónica y compacta que lo han hecho?

Si los dignos hijos de la noble Cuba no hubieran aunado sus voluntades y sus personas, ¿acaso les habría sido posible lograr nunca su amada y bien merecida independencia?

De ninguna manera.

Los grandes pensamientos, las sublimes ideas, las dignificadoras regeneraciones, no pueden realizarse sin que previamente se unan los hombres; y, con abnegación, honradez y buena voluntad, difundan entre sí, haciéndolo trascender á todo el género humano, por medio de la propaganda más activa, el bien inmenso que encierran sus intenciones altamente altruistas y dignificantes.

Por todas esas razones, entiendo que las elevadas ideas de Paz, de Amor, de Caridad, y de Sabiduría que, como divinas flores, brotan del frondoso Arbol denominado Espiritismo, para transformarse después en el sabrosísimo fruto de la Felicidad eter-

na, permanecerían en embrión entre nosotros, si los hombres de Cuba, Santo Domingo y Puerto Rico, que han logrado sacar á sus conciencias de la deprimente esclavitud en que yacían dentro de los férreos claustros contruidos por los dogmas de las religiones positivas, no se unieran, no se congregaran y no llevaran á cabo la Confederación Antillana Espiritista de que nos habla el querido hermano Manuel Devis en su magnífica Correspondencia de que he hecho mención.

Y no cabe duda: tan hermoso proyecto se realizará, puesto que es cosa de los Espiritistas y estos nunca retroceden cuando del bien general se trata. Ya está colocada la primera piedra con la iniciación del pensamiento para levantar el hermoso edificio, y es indispensable que todo espiritista verdadero, aporte su grano de arena para dicha obra, la cual producirá, ineludiblemente, los mayores y más trascendentes resultados para que la diadema del triunfo de las santas doctrinas de Jesucristo, tan sabiamente cristalizadas en el Espiritismo, corone el cerebro del mundo Antillano.

¡Adelante!

MARIANO RIERA PALMER.

---

## La pena de muerte

---

Entre las más hermosas aspiraciones de la humanidad, ninguna hay más digna de simpatía que la inviolabilidad de la vida del hombre. A un ilustre defensor de esa ilustre doctrina, sometió, el célebre literato José Feliciano de Castillo, estas palabras:



## LA PENA DE MUERTE

- Delito social que nada justifica.
- Usurpación del derecho divino.
- Venganza cobarde.
- Impedimento de rehabilitación.
- Castigo ineficáz.
- Supuesto derecho de hacer colectivamente lo que individualmente se califica como un crimen.
- Supremo egoísmo del Estado elevado á la categoría de principio.
- Amputación de un miembro susceptible de cura.
- Restablecimiento de la infame pena del talión.
- Castigo instantáneo, inferior por lo tanto al del encarcelamiento, al remordimiento perpétuo y al aislamiento del mundo.
- Arma empleada ya contra el crimen, ya contra la virtud ó contra la opinión inocente.
- Voz de una llamada necesidad pública, sofocando la voz de la conciencia humana.
- Inversión del instinto que advierte que nadie tiene derecho sobre la vida de nadie.
- Imitación del bárbaro vencedor que en otro tiempo mataba al prisionero y al cautivo.
- Medio de convertir un criminal en objeto de conmiseración y simpatía.
- Institución de una pena de crimen mútuo, en que se paga el asesinato con el asesinato, la violencia con la violencia, el suplicio con el suplicio, convirtiendo á la sociedad en una arena de gladiadores.
- Irrevocabilidad de la muerte en frente de la habilidad de los jueces.
- Pena invisible que ofrece sanción igual para delitos desiguales.
- Nivel brutal que anula la ley de las graduaciones.
- Patíbulo que inmola al descarriado, en vez de bálsamo que lo mejore y lo moralice.

—Insulto á la razón, denominando necesario á lo que es atroz.

—Desmentis á las estadísticas que dan como disimulo el número de los crímenes en los Estados donde no ha sido suprimida la pena de muerte.

—Espectáculo escandaloso, esencialmente desmoralizador y provocador del crimen.

—Mancha en los códigos, que arrastra muchas veces á los jueces á mentir á su propia conciencia para evitar la aplicación de ella.

—Espantajo que cambia el horror del crimen en parcialidad á favor del delincuente.

De "El Contemporáneo".

---

### Agueynaba, cacique borincano

(Continuación; véase el número 34)

—Os rogamos, amigo, que á vuestro lema, que también hacemos nuestro, añadais: "*y perdón para los conculcadores de la justicia.*"

—Por mi parte hace tiempo que les he perdonado; pero no sucede lo mismo en vuestra tierra.

—Otra pregunta; ¿qué territorio de la isla comprendía la provincia que la historia designa con el nombre de *Yagueca*?

—El moderno *Añasco* es la antigua *Yagueca*, y el *Mayaguez* del día es la antigua *Mayagoetz*; vosotros estais en el último, pero todo perteneció al primero; no desde el principio, sino después de mucho tiempo de lucha entre los mismos naturales.

—En que parte de la isla radicaba vuestro poblado?

—Cerca de Isabelá, á un cuarto de legua de distancia hacia el Este.

—¿Cuál era el nombre del río de la Tuna que corre por dicho lugar?

—El río *Guaro*.

—¿Fueron los Caciques de esta parte occidental los que dieron el grito contra los conquistadores?

—Los de la parte occidental casi todos, y algunos de los otros puntos: esos fueron muy pocos.

—¿Que nombre tenía vuestra provincia ó cacicazgo?

—La provincia Alcapusa-agueinaba

—¿Cual era la parte de la isla más poblada antes de la llegada de los conquistadores?

—La parte oriental; luego, por la fuerza de los acontecimientos, nos re-concentramos mas á la parte occidental.

—Esa reconcentración hacia el occidente obedeció tal vez para ponerse al abrigo de los asaltos de los caribes?

—No, porque ellos atacaban por todas partes y así nos era indiferente cualquier punto. La reconcentración fué principalmente por poner nos al abrigo de los españoles, pues la parte occidental nos ofrecía mayores ventajas.

—Habiendo llegado al pais los españoles por el occidente, no hay contradicción en decir que la reconcentración hacia ese punto fué por ponerse al abrigo de sus intenciones?

—Lo que dejo escrito está bien, pues sucedió que algunos de los Caribes pasados á nuestras bandás fueron avisados por algunos de sus compañeros de que había peligro de que el pais fuese conquistado, y estos pusieron la noticia en conocimiento del gobierno, ó sea, de los principales mandatarios. Ahora bien; sospechosos ó temerosos nosotros, nos pusimos en retaguardia, esto es, en seguridad. A la sazón ó poco después, se presentaron los españoles: fué un aviso de Dios.

—De donde vinieron los caribes que trajeron la noticia de la llegada de gente conquistadora?

—De la parte oriental de las islas que vosotros llamais las Caribes, ó sea el grupo de pequeñas islas que quedan al Sudeste de Puerto-Rico, estos es, de vuestra isla.

Medium P.

(Continuará.)

HEMETERIO BACON.

## Exámenes generales y Velada literaria infantil

Mañana, Domingo 25 del actual, á las dos de la tarde, tendrán lugar los exámenes generales del Colegio particular de niños de la Sociedad espiritista "Hijos de la Fé", adjudicándose varios premios á los mas sobresalientes.

Por la noche se celebrará una importante Velada literaria, bajo un programa selecto y variado.

Nuestra cordial felicitación á los hermanos del Centro "Hijos de la Fé".

## Juan Manso

Célebre Medium Curandero

Como verán los lectores del IRIS en la Correspondencia de la Habana, nuestro querido hermano Manuel Devis, nos ha obsequiado con una fotografía de Juan Manso, sublime medium curandero, quien está llamando la atención de los profanos. El rostro de Manso es simpático y se revela en él la bondad de su alma. Mas que un hombre, parece un semi-Cristo.

El Gobernador de Matanzas á encarcelado á Manso, porque los hombres como él, que solo viven por el egoísmo material, no pueden comprender á hombres que como Manso, vienen á la tierra á desempeñar una misión importantísima, cual es la de arrancar la venda de la ignorancia y despertar con sus buenas obras y la palabra, á los indiferentes, á los que duermen bajo el narcótico de sus miserias humanas.....

Al hermano Devis dámosle mil gracias por su valioso obsequio.